5605-05000-222

版本	制图人	日期	备注

53mm

100mm

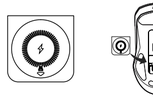
rapoo

Quick Start Guide

Quick Start Guide / Schnellstartanleitung / Guide de démarrage rapide / Ръководство за бърза настройка / Stručná příručka / Startvejledning / Οδηγός γρήγορης έναρξης / Guía de inicio rápido / Pikaopas / Gyors üzembe helyezési útmutató / Guida introduttiva / Beknopte handleiding / Hurtigstartveiledning / Skrócona instrukcja obsługi / Guia de início rápido / краткое руководство пользователя / Snabbstartsguide / Стислий посібник з користування

WM1

Wireless Charging Module / Kabelloses Lademodul / Module de charge sans fil / Модул за безжично зареждане / Modul bezdrátového nabíjení/ Trådløs opladningsmodul/Μονάδα ασύρματης φόρτισης / Módulo de carga inalámbrica / Langaton latausmoduuli / Vezeték nélküli töltőmodul / Modulo di carica wireless / Module Draadloos opladen / Trådløs lademodul / Moduł ładowania bezprzewodowego / Módulo de carregamento sem fios / Модуль беспроводной зарядки/Modul för trådlös laddning / Модуль бездротового заряджання



*example

Please check www.rapoo-eu.com
for more information
2-Year limited hardware warranty

Legal & Compliance Information

Product: Wireless Charging Module
Model: WM1
Manufacturer: Rapoo Europe B.V.
Prismalaan West 27, 2665 PC Bleiswijk
The Netherlands
www.rapoo-eu.com
as-europe@rapoo.com

UK Authorized Representative
(for authorities only):
ProductIP(UK) Ltd.,8 Northumberland Av.
London WC2N5BY, United Kingdom

Safety Instructions / Sicherheitsrichtlinien / Les consignes de securite / Инструкции за безопасност / Bezpečnostní pokyny / Sikkerhedsinstruktioner / Οδηγίες ασφαλείας / Instrucciones de seguridad / Turvallisuusohjeet / Biztonsági utasítások / Istruzioni di sicurezza / Veiligheidsinstructies / Sikkerhetsinstruksjoner / Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa / Instruções de segurança / Инструкции по безопасности / Säkerhet-sinstruktioner / Інструкції з безпеки

Please scan the QR code / Bitte scannen Sie den QR-Code / Veuillez scanner le code QR / Моля, сканирайте QR кода / Naskenujte prosím QR kód /Scan venligst QR-koden / Σαρώστε τον κωδικό QR / Escanee el código QR / Skannaa QR-koodi / Kérjük, szkennelje be a QR-kódot / Scansionare il codice QR /Scan de QR-code / Vennligst skann QR-koden / Proszimy o zeskanowanie kodu QR / Ler o código QR / Пожалуйста, отсканируйте QR-код /Vänligen skanna QR-koden / Відскануйте, будь ласка, QR-код

EN - Conformity Information: Hereby, Rapoo Europe B.V. declares that this radio equipment product is in compliance with Directive 2014/53 EU (RED) and all other applicable EU Regulations. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following internet address: www.rapoo-eu.com. Operating frequency band: 100 to 300 kHz
DE - Konformitätsinformation: Rapoo Europe B.V. erklärt hiermit, dass dieses Funkgerätproduct der Richtlinie 2014/53 EU (RED) und allen anderen anwendbaren EU-Vorschriften entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse verfügbar: www.rapoo-eu.com.Betriebsfrequenzband: 100 bis 300 kHz.
FR - Informations de conformité: Par la présente, Rapoo Europe B.V. déclare que cet équipement radio est conforme à la directive 2014/53 UE (RED) et à toutes les autres réglementations européennes applicables. Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante : www.rapoo-eu.com.Bande de fréquence de fonctionnement: 100 à 300 kHz.
BG - Информация за съответствие: С настоящото Rapoo Europe B.V. декларира, че този продукт за радио оборудване е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС (RED) и всички други приложими разпоредби на ЕС. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е достъпен на следния интернет адрес: www.rapoo-eu.com. Работна честотна лента: 100 до 300 kHz.
CZ - Informace o shodě: Společnost Rapoo Europe B.V. tímto prohlašuje, že toto rádiové zařízení je v souladu se směrnicí 2014/53 EU (RED) a všemi dalšími platnými předpisy EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na následující internetové adrese: www.rapoo-eu.com. Provozní frekvenční pásmo: 100 až 300 kHz.
DA - Overensstemmelsesoplysninger: Rapoo Europe B.V. erklærer hermed, at dette udstyrsprodukt er i overensstemmelse med Direktiv 2014/53 EU (RED) og alle andre gældende EU-regler, Hele EU-overensstemmelseserklæringen kan findes på følgende internetadresse: www.rapoo-eu.com. Driftsfrekvensbånd: 100-300 kHz.
EL – Πληροφορίες συμμόρφωσης: Δια του παρόντος, η Rapoo Europe B.V. δηλώνει ότι αυτό το προϊόν ραδιοεξοπλισμού συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53 ΕΕ (RED) και όλους τους άλλους ισχύοντες κανονισμούς της ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της Δήλωσης Συμμόρφωσης ΕΕ είναι διαθέσιμο στην ακόλουθη διαδικτυακή διεύθυνση: www.rapoo-eu.com.Ζώνη συχνοτήτων λειτουργίας: 100 έως 300 kHz.
ES - Información de cumplimiento: Por la presente, Rapoo Europe B.V. declara que este producto de equipo de radio cumple con la Directiva 2014/53 de la UE (RED) y todas las demás regulaciones de la UE aplicables. El texto completo de la Declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: www.rapoo-eu.com. Banda de frecuencia de operación: 100 a 300 kHz.
FI - Vaatimustenmukaisuustiedot: Rapoo Europe B.V. ilmoittaa täten, että tämä tuote on yhteensopiva 2014/53 EU (RED) -direktiivin ja kaikkien muiden sovellettavissa olevien EU-säädösten mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen koko teksti on nähtävää seuraavassa internet-osoitteessa: www.rapoo-eu.com. Käyttötaajuuskaista: 100 - 300 kHz.
HU - Megfelelőségi információ: A Rapoo Europe B.V. ezennel kijelenti, hogy ez a rádióberendezés megfelel a 2014/53 EU (RED) irányelvnek és az összes többi vonatkozó EU-előírásnak. Az EU megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetes címen érhető el: www.rapoo-eu.com.Működési frekvenciasáv: 100-300 kHz.
IT - Informazioni sulla conformità: Con la presente, Rapoo Europe B.V. dichiara che questo prodotto di apparecchiatura radio è conforme alla Direttiva 2014/53 UE (RED) ed tutte le altre normative UE applicabili. Il testo completo della Dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.rapoo-eu.com.Banda di frequenza operativa: da 100 a 300 kHz.
NL - Informatie over Conformiteit: Hierbij verklaart Rapoo Europe B.V. dat dit product voor radioapparatuur in overeenstemming is met Richtlijn 2014/53 EU (RED) en alle andere toepasselijke EU-regelgeving. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: www.rapoo-eu.com. Bedrijfsfrequentieband: 100 tot 300 kHz.
NO - Samsvarsinformasjon: Rapoo Europe B.V. erklærer herved at dette produktet er i samsvar med direktiv 2014/53 EU (RED) og alle andre gjeldende EU-forskrifter. Den fullstendige teksten til EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på følgende internettadresse: www.rapoo-eu.com. Driftsfrekvensbånd: 100–300 kHz.
PL - Informacje dotyczące zgodności: Niniejszym Rapoo Europe B.V. oświadcza, że ten produkt radiowy jest zgodny z dyrektywą 2014/53 UE (RED) i wszystkimi innymi obowiązującymi przepisami UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.rapoo-eu.com. Pasmo częstotliwości pracy: 100 do 300 kHz.
PT - Informações de conformidade: A Rapoo Europe B.V. declara que este produto de equipamento de rádio está em conformidade com a Diretiva 2014/53 EU (RED) e todos os outros regulamentos da UE aplicáveis. O texto integral da Declaração de Conformidade da UE está disponível no seguinte endereço de Internet: www.rapoo-eu.com. Faixa de frequência de operação: 100 a 300 kHz.
RU - Информация о соответствии: Настоящим Rapoo Europe B.V. заявляет, что данное радиооборудование соответствует Директиве 2014/53 ЕС (RED) и всем другим применимым нормам ЕС. Полный текст Декларации соответствия ЕС доступен по следующему адресу в Интернете: www.rapoo-eu.com.Диапазон рабочих частот: от 100 до 300кГц.
SV - Överensstämmelseinformation: Rapoo Europe B.V. förklarar härmed att utrustningsprodukten överensstämmer med direktiv 2014/53 EU (RED) och alla andra tillämpliga EU-föreskrifter. Hela texten i EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress: www.rapoo-eu.com. Användningsfrekvens: 100-300 kHz
UA - Інформація про відповідність: цим Rapoo Europe B.V. заявляє, що цей продукт радіообладнання відповідає Директиві 2014/53 ЄС (RED) та всім іншим застосовним нормам ЕС. Повний текст Декларації відповідності ЄС доступний за такою інтернет-адресою: www.rapoo-eu.com. Діапазон робочих частот: від 100 до 300кГц.

UK CA

EN - Conformity Information United Kingdom: Hereby, ProductIP (UK) Ltd., as authorized representative of Rapoo Europe B.V., declares that this radio equipment product is in compliance with the UK Radio Equipment Regulations 2017 and all other applicable UK Regulations. The full text of the UK Declaration of Conformity is available at the following internet address: www.rapoo-eu.com.Operating Frequency Band: 100 to 300 kHz

FR Cet appareil ses accessoires et cordons se recyclent — À DÉPOSER EN MAGASIN OU À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr

EN - Disposal of the Device: The symbol above and on the product means that the product is classed as Electrical or Electronic equipment and should not be disposed with other household or commercial waste at the end of its useful life. The Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive has been put in place to recycle products using best available recovery and recycling techniques to minimise the impact on the environment, treat any hazardous substances and avoid the increasing landfill. Contact local authorities for information on the correct disposal of Electrical or Electronic equipment.
DE - Entsorgung des Geräts: Das Symbol oben und auf dem Produkt bedeutet dass das Product als Elektro- oder Elektronikgerät eingestuft ist und am Ende seiner Nutzungsdauer nicht zusammen mit anderem Haushalts- oder Gewerbeabfall entsorgt werden darf, Die Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) wurde eingeführt, um Produkte unter Verwendung der besten verfügbaren Rückgewinnungs- und Recyclingtechniken zu recyceln, um die Auswirkungen auf die Umwelt zu minimieren, alle gefährlichen Stoffe zu behandeln und die zunehmende Deponierung zu vermeiden, Wenden Sie sich an die örtlichen Behörden, um Informationen über die korrekte Entsorgung von elektrischen oder elektronischen Geräten zu erhalten.
FR - Mise au rebut de l'appareil: Le symbole au-dessus et sur le produit signifie que le produit est classé comme équipement électrique ou électronique et ne doit pas être jeté avec d'autres déchets ménagers ou commerciaux à la fin de sa durée de vie utile. La directive sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) a été mise en place pour recycler les produits en utilisant les meilleures techniques de récupération et de recyclage disponibles afin de minimiser l'impact sur l'environnement, de traiter toutes les substances dangereuses et d'éviter d'augmenter la mise en décharge, Contactez les autorités locales pour obtenir des informations sur la mise au rebut correcte des équipements électriques ou électroniques.

BG - Изхвърляне на устройството: Символът по-горе и върху продукта означава, че продуктът е класифициран като електрическо или електронно оборудване и не трябва да се изхвърля с други битови или търговски отпадъци в края на полезния му живот. Директивата за отпадъци от електрическо и електронно оборудване (WEEE) е въведена за рециклиране на продукти, като се използват най-добрите налични техники за оползотворяване и рециклиране, за да се сведе до минимум въздействието върху околната среда, да се третират всички опасни вещества и да се избегне увеличаването на депата, Свържете се с местните власти за информация относно правилното изхвърляне на електрическо или електронно оборудване.
CZ - Likvidace zařízení: Symbol nad a na výrobku znamená, že výrobek je klasifikován jako elektrické nebo elektronické zařízení a neměl by být na konci své životnosti likvidován s jiným domácím nebo komerčním odpadem, Směrnice o odpadech z elektrických a elektronických zařízení (WEEE) byla zavedena za účelem recyklace produktů pomocí nejlepších dostupných technik obnovy a recyklace, aby se minimalizoval dopad na životní prostředí, nakládat se s nebezpečnými látkami a zabránilo se navýšení skládek, Informace o správné likvidaci elektrického nebo elektronického zařízení získáte od místních úřadů.
DA- Bortskaffelse af enheden: Symbolet over og på produktet betyder, at produktet er klassificeret som elektrisk eller elektronisk udstyr og ikke må bortskaffes sammen med andet husholdningsaffald eller kommercielt affald ved slutningen af dets levetid, Direktivet om affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) er blevet indført for at genanvende produkter ved hjælp af de bedste tilgængelige genvindings- og genbrugsteknikker for at minimere påvirkningen af miljøet, behandle eventuelle farlige stoffer og undgå den stigende deponering, Kontakt lokale myndigheder for at få oplysninger om korrekt bortskaffelse af elektrisk eller elektronisk udstyr.
EL – Απόχρεση της συσκευής: Το σύμβολο πάνω και πάνω στο προϊόν σημαίνει ότι το προϊόν ταξινομείται ως Ηλεκτρικός ή Ηλεκτρονικός εξοπλισμός και δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με άλλα οικιακά ή εμπορικά απορριμματα στο τέλος της ωφέλιμης ζωής του, Η οδηγία για τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (AHΗΕ) έχει θεσπιστεί για την ανακύκλωση προϊόντων χρησιμοποιώντας τις καλύτερες διαθέσιμες τεχνικές ανάκτησης και ανακύκλωσης για την ελαχιστοποίηση των επιπτώσεων στο περιβάλλον, την επεξεργασία τυχόν επικίνδυνων ουσιών και την αποφυγή αύξησης της υγειονομικής ταφής, Επικοινωνήστε με τις τοπικές αρχές για πληροφορίες σχετικά με τη σωστή απόρριψη Ηλεκτρικού ή Ηλεκτρονικού εξοπλισμού.
ES - Desecho del dispositivo: el símbolo arriba y en el producto significa que el producto está clasificado como equipo eléctrico o electrónico y no debe desecharse con otros desechos domésticos o comerciales al final de su vida útil, La Directiva de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (WEEE) se ha implementado para reciclar productos utilizando las mejores técnicas de recuperación y reciclaje disponibles para minimizar el impacto en el medio ambiente, tratar cualquier sustancia peligrosa y evitar el aumento de los vertederos, Póngase en contacto con las autoridades locales para obtener información sobre la eliminación correcta de equipos eléctricos o electrónicos.

FI - Laitteen hävittäminen: Tuotteessa oleva symboli tarkoittaa, että tuote on luokiteltu sähkö- tai elektroniikkalaitteeksi, eikä sitä saa hävittää muun kotitalous- tai kaupallisen jätteen mukana sen käyttöön päättyttä, Sähkö- ja elektroniikkalaiteromudirektiivi (WEEE) on otettu käyttöön tuotteiden kierrättämiseksi käyttämällä parhaita käytettävissä olevia hyödyntämis- ja kierrätystekniikoita ympäristövaikutusten minimoimiseksi, mahdollisten vaarallisten aineiden käsittelemiseksi ja lisääntyvän kaatopaikkojen välttämiseksi, Ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin saadakseesi tietoa sähkö- tai elektroniikkalaitteiden oikeasta hävittämisestä.
HU - A készülék ártalmatlanítása: A fenti és a terméken lévő szimbólum azt jelenti, hogy a termék elektromos vagy elektronikus berendezésnek minősül, és hasznos élettartama végén nem szabad más háztartási vagy kereskedelmi hulladékkal együtt kidobni, Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékáramról (WEEE) szóló irányelvet a termékek újrahasznosítása érdekében vezették be, az élettartó legjobb hasznosítási és újrahasznosítási technikák alkalmazásával, hogy minimalizálják a környezetre gyakorolt hatást, kezeljék a veszélyes anyagokat és elkerüljék a hulladéklerakók számának növekedését, Az elektromos vagy elektronikus berendezések helyes ártalmatlanításával kapcsolatos információkért forduljon a helyi hatóságokhoz.
IT - Smaltimento del dispositivo: il simbolo sopra e sul prodotto indica che il prodotto è classificato come apparecchiatura elettrica o elettronica e non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici o commerciali al termine della sua vita utile, La direttiva sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE) è stata adottata per riciclare i prodotti utilizzando le migliori tecniche di recupero e riciclaggio disponibili per ridurre al minimo l'impatto sull'ambiente, trattare eventuali sostanze pericolose ed evitare l'aumento delle discariche, Contattare le autorità locali per informazioni sul corretto smaltimento delle apparecchiature elettriche o elettroniche.
NL - Afvoeren van het Apparaat: Het bovenstaande symbool en het symbool op het product duiden aan dat het product is geclassificeerd als elektrische apparatuur en niet mag worden afgevoerd met overig huishoudelijk of commercieel afval aan het eind van de levensduur, De richtlijn betreffende afgedankte elektronische apparatuur (WEEE) is ingevoerd om producten met behulp van de best beschikbare recyclestechnieken te recyclen om de uitwerking op het milieu te minimaliseren, om eventuele schadelijke stoffen te verwerken en om de hoeveelheid restafval te verminderen.
NO - Avhending av enheten: Symbolet over og på produktet betyr at produktet er klassifisert som elektrisk eller elektronisk utstyr og ikke skal kastes sammen med annet husholdningsavfall eller kommersielt avfall ved slutten av levetiden, Direktivet om avfall av elektrisk og elektronisk utstyr (WEEE) er satt på plass for å resirkulere produkter ved bruk av beste tilgjengelige gjenvinnings- og resirkuleringsteknikker for å minimere påvirkningen på miljøet, behandle eventuelle farlige stoffer og unngå økende deponi, Kontakt lokale myndigheter for informasjon om riktig avhending av elektrisk eller elektronisk utstyr.

PL - Utylizacja urządzenia: Symbol powyżej i na produkcie oznacza, że produkt jest sklasyfikowany jako sprzęt elektryczny lub elektroniczny i nie powinien być wyrzucany wraz z innymi odpadami komunalnymi lub komercyjnymi po zakończeniu okresu użytkowania, Dyrektywa w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE) została wdrożona w celu recyklingu produktów przy użyciu najlepszych dostępnych technik odzysku i recyklingu w celu zminimalizowania wpływu na środowisko, przetwarzania wszelkich niebezpiecznych substancji i uniknięcia zwiększania składowisk odpadów, Skontaktuj się z lokalnymi władzami w celu uzyskania informacji na temat prawidłowej utylizacji sprzętu elektrycznego lub elektronicznego.
PT - Descarte do dispositivo: O símbolo acima e no produto significa que o produto é classificado como equipamento elétrico ou eletrónico e não deve ser descartado com outros resíduos domésticos ou comerciais no final de sua vida útil, A Diretiva de Resíduos de Equipamentos Elétricos e Eletrónicos (WEEE) foi implementada para reciclar produtos usando as melhores técnicas disponíveis de recuperação e reciclagem para minimizar o impacto no meio ambiente, tratar quaisquer substâncias perigosas e evitar o aumento de aterros, Entre em contato com as autoridades locais para obter informações sobre o descarte correto de equipamentos elétricos ou eletrónicos.
RU - Утилизация устройства: Символ над продуктом и на нем означает, что продукт классифицируется как электрическое или электронное оборудование и не должен утилизироваться вместе с другими бытовыми или коммерческими отходами по истечении срока его службы, Директива об отходах электрического и электронного оборудования (WEEE) была введена в действие для переработки продуктов с использованием наилучших доступных методов восстановления и переработки, чтобы свести к минимуму воздействие на окружающую среду, обрабатывать любые опасные вещества и избежать увеличения захоронения, Свяжитесь с местными властями для получения информации о правильной утилизации электрического или электронного оборудования.
SV - Kassering av enheten: Symbolen ovanför och på produkten betyder att produkten är klassad som elektrisk eller elektronisk utrustning och inte ska kasseras med annat hushålls- eller kommersiellt avfall vid slutet av dess livslängd, Direktivet om avfall av elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE) har införts för att återvinna produkter med bästa tillgängliga återvinnings- och återvinningsteknikker för att minimera påverkan på miljön, behandla eventuella farliga ämnen och undvika den ökande deponin, Kontakta lokala myndigheter för information om korrekt kassering av elektrisk eller elektronisk utrustning.
UA - Утилізація пристрою: Символ вище та на виробі означає, що виріб класифікується як електричне або електронне обладнання, і його не слід утилізувати разом з іншими побутовими або комерційними відходами після закінчення терміну його використання, Директива про відходи електричного та електронного обладнання (WEEE) була введена в дію для переробки продукції з використанням найкращих доступних методів утилізації та переробки, щоб мінімізувати вплив на навколишнє середовище, обробляти будь-які небезпечні речовини та уникнути збільшення кількості звалищ, Зверніться до місцевих органів влади для отримання інформації щодо правильної утилізації електричного або електронного обладнання.

NL - Verpakkingsmateriaal Weggooien: De verpakkingsmaterialen zijn geselecteerd op basis van hun milieuvriendelijkheid en zijn recyclebaar, Verpakkingsmateriaal dat niet meer nodig is, dient volgens toepasselijke plaatselijke voorschriften afgevoerd te worden.
NO - Avhending av emballasjematerialer: Emballasjematerialene er valgt for deres miljøvennlighet og er resirkulerbare, Kast emballasjematerialer som ikke lenger er nødvendig i henhold til gjeldende lokale forskrifter.
PL - Utylizacja materiałów opakowaniowych: Materiały opakowaniowe zostały wybrane ze względu na ich przyjazność dla środowiska i nadają się do recyklingu, Niepotrzebne już materiały opakowaniowe należy utylizować zgodnie z obowiązującymi lokalnymi przepisami.
PT - Descarte de materiais de embalagem: Os materiais de embalagem foram selecionados por sua compatibilidade ambiental e são recicláveis, Descarte os materiais de embalagem que não são mais necessários de acordo com os regulamentos locais aplicáveis.
RU - Утилизация упаковочных материалов: Упаковочные материалы были выбраны из-за их безвредности для окружающей среды и подлежат вторичной переработке, Утилизируйте упаковочные материалы, которые больше не нужны, в соответствии с действующими местными нормами.
SV - Avfallshantering av förpackningsmaterial: Förpackningsmaterialen har valts ut för sin miljövänlighet och är återvinningsbara, Kassera förpackningsmaterial som inte längre behövs i enlighet med gällande lokala bestämmelser.
UA - Утилізація пакувальних матеріалів: пакувальні матеріали були відібрані з огляду на їх екологічність і підлягають переробці, Утилізуйте пакувальні матеріали, які більше не потрібні, відповідно до чинних місцевих правил.

Made in China

© 2023 Rapoo Europe B.V. All rights reserved, Rapoo, the Rapoo logo and other Rapoo marks are owned by Rapoo and may be registered. All other trademarks are property of their respective owners.

A.1_5605-05000-222

22 PAP

WM1 说明书 53X100MM 80G书纸单黑双面印刷 风琴折 EU定制

材料		物料名称	
比例	1:1	物料编号	
版本	A.1	产品编号	
共1张 第1张		图档名称	
投影符号		单位	mm
制图	卫芷晴	日期	2023.12.29
审核		批准	